

LE MADAWASKA

CINQ SOUS LE NUMERO

EDMUNDSTON, N.-B. 9 JUIN 1927

QUATORZIEME ANNÉE. N° 23

L'EFFET DESASTREUX D'UN MARIAGE

DEUX COMMISSAIRES DU DISTRICT SCOLAIRE DE LA VILLE D'EDMUNDSTON REFUSENT DE SIGNER L'ENGAGEMENT DE Mlle REGINA MARTIN, LA PLUS ANCIENNE INSTITUTRICE DU DISTRICT ET L'UNE DES PLUS COMPETENTES — ON NE PEUT DONNER AUCUNE RAISON VALABLE — SERAIT-CE UNE QUESTION D'INIMITIE PERSONNELLE?

Régime Autocrate Qui Ne Peut Durer

Notre système démocratique qui veut que le peuple choisisse ses représentants pour administrer les affaires publiques, a de bons résultats lorsque le choix est sagement fait et que les élus méritent par leur esprit de justice et leur talent administratif la confiance placée en eux.

Mais tel n'est pas le cas pour la commission scolaire du district d'école de la ville d'Edmundston. Depuis plusieurs années, la monarchie a remplacé les principes démocratiques de notre système d'administration scolaire. Les événements de l'an dernier l'ont mis à jour.

Les craintes que nous exprimions lorsque l'entrée de M. D.-M. Martin sur la commission scolaire se sont réalisées en grande partie. Le mariage Richards-Martin s'est accompli avec des résultats malheureux pour le succès d'entre école et l'avenir de nos enfants.

Une partie du personnel le plus compétent de l'an dernier a été remplacé par des professeurs inexpérimentés et dans certains cas, par des nullités. L'esprit de travail chez les enfants est disparu. L'amour de l'étude s'est éteint chez plusieurs. Jamais n'avons-nous vu plus de jeunes enfants courir les rues pendant les heures de classe.

Un fait récent nous prouve davantage le mauvais esprit de certains de nos commissaires. Les engagements du personnel enseignant pour l'an prochain ont été faits à la fin du mois dernier. Disons en passant que, pour suivre l'exemple des petites écoles de la campagne, on a démis de leur fonction tous les instituteurs et institutrices, leur demandant d'"appliquer" de nouveau. C'est là un procédé tout à fait enfantin. A une assemblée de la commission, le secrétaire donna à l'un des commissaires, M. le docteur Laporte, la liste des institutrices qui devaient être engagées. Celui-ci lut la liste et une proposition, dûment secondée, fut entrée dans les minutes de l'assemblée, engageant pour l'an prochain tous ceux et celles dont le nom apparaissait sur la liste.

Le docteur Laporte signa tous les contrats avant de se retirer. Le lendemain, les deux autres commissaires avertirent de leur décision, dans leur sagesse, ils avaient décidé de ne pas engager Mlle Régina Martin, dont le nom apparaissait sur la liste de celles engagées la veille par proposition, alléguant que cette proposition contenait un article à l'effet qu'aucune institutrice ne pourrait être engagée à moins que son contrat ne soit signé par deux des commissaires.

Et ainsi Mlle Régina Martin, la plus ancienne institutrice du district, la plus compétente dans son département est mise à la porte, malgré les protestations du principal et du docteur Laporte, parce que MM. Richards et Martin l'ont décidé. Ont-ils des raisons? A date, il a été impossible d'en obtenir. Voilà l'esprit de justice et le savoir qui doivent animer ces messieurs!

Qui est responsable pour cette décadence subite? L'orgueil, l'ambition et l'entêtement de deux commissaires? Non, c'est l'insouciance des contribuables, c'est leur manque de sagesse dans le choix de leurs représentants.

L'assemblée des contribuables aura lieu au commencement de juillet. C'est le temps de penser à mettre ordre à ces taxes scolaires, pour pouvoir y assister et user de son droit de vote. Le choix d'un bon commissaire est plus important que jamais. Nous comptons déjà un homme soucieux de ses obligations, sur la commission. Il nous en faut deux, et nous les aurons, si tous les contribuables comprennent l'importance de leur présence à l'assemblée publique. Nous aurons l'occasion de revenir sur le sujet.

J.-G. B.

INCENDIE A LA RIVIERE-DU-LOUP

LE FEU AUX ATELIERS DU "ST-LAURENT"

A trois heures de l'après-midi, mardi de cette semaine, les pompiers étaient appelés aux ateliers du journal local "Le St-Laurent", pour un feu qui venait de se déclarer dans le département de la papeterie. Le feu fut découvert par un employé qui donna aussitôt l'alarme et quand les pompiers arrivèrent la fumée envahissait déjà toute la bâtisse.

Les flammes cependant furent promptement maîtrisées grâce au travail énergique des pompiers. Les dommages ont surtout porté dans le département de la papeterie. L'eau a aussi affecté les presses et les dommages peuvent s'élever à 4 ou cinq mille piastres. M. Paré, le propriétaire du journal, bien affecté par le désastre s'est mis de suite à la réorganisation de son atelier et il espère que le journal pourra être publié comme d'habitude à la fin de la semaine.

Toutes nos sympathies vont au confrère si cruellement éprouvé.

D'OTTAWA A LONDRES PAR LES AIRS

Ottawa, 31.— Le héros Lindbergh aura un imitateur à Ottawa dans la personne du capitaine Janney, aviateur d'Ottawa, qui veut faire une envolée d'Ottawa à Londres. Son projet sera soumis aujourd'hui au maire Balharrie.

DECES

—Dimanche dernier est décédé Sieur Pierre St-Onge époux de Dame Emerge Bélanger. Les funérailles ont eu lieu lundi matin.

—Dimanche dernier, M. Frank Thériault avait la douleur de perdre son enfant, Corinne, âgée de 17 mois. Mardi dernier, M. Thériault était de nouveau éprouvé par la perte de son épouse, décédée à l'Hôpital de St-Basile à l'âge de 28 ans. Ses funérailles ont eu lieu ce matin dans l'église paroissiale.

—Dimanche dernier, est décédée Dame Marie Louise L'Italien épouse de Sieur Ferdinand Briand. Les funérailles ont eu lieu mardi matin.

A ces familles en deuil "Le Madawaska" offre ses plus sincères condoléances.

MARIAGES

—Lundi le 6 courant, M. Régis Roussel, fils de M. et Mme Louis Roussel unissait sa destinée à Mlle Yvonne Roussel, fille de M. et Mme Xavier Roussel, de cette ville.

—Mardi matin avait lieu le mariage de Mlle Marie Bélanger, fille de M. et Mme L.R. Bélanger de cette ville à M. Fred Emile Dufour, fils de M. Frédéric Dufour de St-Jacques.

—Mardi matin avait lieu en notre église le mariage de M. Edmond Thibodeau, fils de M. et Mme Albert Thibodeau, à Mlle Léona Thibodeau, fille de M. et Mme Ephrem Thibodeau, tous deux de St-David, Me. Aux nouveaux époux, nous souhaitons bonheur et prospérité.

NAISSANCE

—Le 27 est né, à M. et Mme Maxime Bouchard, un fils baptisé sous les noms de Louis, Chanel, Robertin, Parrain et marraine, M. Alfred Bouchard, et Mlle Claudia Baron.

COLLEGE de Ste-ANNE-DE-LA-POCATIERE

C'est avec impatience que les Anciens élèves du Collège de Sainte-Anne attendent les fêtes du Centenaire qui auront lieu les 20 et 21 juin. A l'occasion de cette réunion inoubliable, le Collège vient de publier un volume d'un très grand intérêt. Cet ouvrage, comprend deux parties: dans la première on pourra voir la biographie des cinq cents professeurs qui se sont succédés dans l'institution; la seconde partie se rapporte aux 7000 élèves. Elle donne l'année de l'entrée de chacun au Collège, la classe où il a abandonné son cours d'étude, l'année de son départ, l'endroit où demeure sa famille, la voie qu'il a choisie dans le monde, etc...

Comme on le voit ce volume-souvenir est extrêmement intéressant. Ses 425 pages de texte en apprendront beaucoup à tous les amis et administrateurs de Sainte-Anne. On lit dans l'Avant-propos: "On a publié en 1867, par les soins de M. l'abbé Prudent Dubé, Prêtre, fesseurs et élèves du Collège de Sainte-Anne depuis sa fondation. L'utilité quotidienne de ce répertoire a fait désirer sa continuation; il est plus facile d'y trouver un nom, une date, que de chercher dans des cahiers épars ou des registres volumineux, qui ne sont pas d'ailleurs à la portée de tous. C'est ce travail que nous présentons aujourd'hui aux Anciens. Il est l'oeuvre d'un patient invalide, le regretté M. François Tétu, de sainte mémoire, dont les loisirs ressemblèrent à ceux d'un bénédictin.

On pourra se procurer ce volume au Collège, lors des fêtes du Centenaire. Que tous ceux qui ont l'intention d'être présents à Sainte-Anne les 20 et 21 juin et qui n'ont pas encore répondu à l'invitation, veuillent bien en avvertir au plus tôt le comité d'organisation.

EXERCICE DE FIN D'ANNEE A MEMRAMCOOK

Les exercices de fin d'année à l'université du Collège Saint-Joseph auront lieu les 14 et 15 juin. Au delà de 300 élèves ont fréquenté les cours de cette institution l'an dernier. Le collège Saint-Joseph fut fondé en 1864 par l'abbé Lafrance et le Rév. Père Camille Lefebvre, de la communauté de Sainte-Croix, dans le but de répandre l'éducation parmi les populations acadiennes des provinces maritimes. C'est de ce jour que date la régénération du peuple acadien dont les représentants sont dans toutes les sphères de la vie nationale du Canada, dans le commerce, dans l'agriculture, dans les professions et dans les divers parlements des provinces et du Canada.

Il sont également représentés dans la magistrature et dans l'épiscopat. Voici le programme des exercices de fin d'année de l'université du collège Saint-Joseph: LE 14 JUIN, A 8 HEURES DU SOIR

1 Ouverture Orchestre
2 Concours bilingues (15 minutes, dont 6 en anglais).
LE CANADA
(a) La Nouvelle France
Alphonse T. Arseneault '27
Chanson, "O Carillon"
Eric Kobichaud

(b) Sous la Grande-Bretagne
Edmond MacLaughlin '27
Morceau Choisi Orchestre

(c) La Confédération
Henri T. Leblanc '27
Chanson, "O Canada"
F. Elmer Day

VOL CONTINU DE NEW-YORK EN ALLEMAGNE

Chamberlin et Levine font environ 200 milles de plus que Lindbergh — Un accident à l'hélice du "Columbia" et le manque d'essence les forcent à descendre après 46 heures de vol ininterrompu.

LE FEU FAIT DES RAVAGES A LAC-BAKER

A LAC-BAKER

Le feu détruisit deux propriétés à Lac-Baker la semaine dernière. Le magasin de M. Jérémie Boutou a été complètement rasé par les flammes. Les pertes sont considérables et partiellement couvertes par les assurances.

Samedi dernier, vers huit heures du matin, le feu se déclara dans la maison de M. Agapit A. Nadeau. La maison fut consumée. Les hangars et granges ont été épargnés. Il n'y avait pas d'assurance.

Les feux de forêts ont fait des ravages dans notre comté tout dernièrement. Samedi dernier, le feu détruisit la maison et la grange de M. Medley Toussaint de St-Joseph. Mardi de cette semaine, ce sont les propriétés de M. Clovis Morency qui furent consumées.

A St-Jacques, M. Mac Landry a mis le feu à des abatis samedi dernier, alors que le vent soufflait avec rage. Cette imprudence a failli causer de grands dommages. Il en est de même à St-Basile, le même jour, alors que M. Prime Martin alluma un feu de broussailles, sans songer au grand danger auquel il s'exposait.

Après le 10 juin, la loi défend de mettre le feu dans une limite d'un demi mille de la forêt. Il est important que tous observent cette loi pour protéger nos forêts, les propriétés et même les vies humaines. Soyons prudents!

NONCE AU BRESIL

Rome, 4.—Le Pape a nommé nonce apostolique au Brésil S. Exc. Mgr Aloisio Masella, nonce apostolique au Chili. La nonciature de Rio-de-Janeiro était vacante depuis la promotion de Mgr Enrico Gasparri à la pourpre cardinalice, en décembre 1925.

8 (d) L'Avenir
J. Nérée Cormier '27
9 Sa Grandeur Monseigneur E. A. Leblanc, D.D.
Ave Maris Stella! Dieu sauve le Roi
O Canada
LE 15 JUIN, A 9 HEURES DU MATIN

1 Ouverture Orchestre
2 Discours d'adieu: Français
J. Ernest Bourque '27
Anglais, Thomas C. Peck '27

3 Morceau Choisi Orchestre
4 Degrés, Diplômes, Prix Spéciaux.
Ave Maris Stella! Dieu Sauve le Roi!
O Canada.

ST-ANDRE, N.-B.

—Le 2 juin, chez M. Léon Couturier perdit leur petite fille chérie, Janine, à l'âge de 2 ans et demie.

—A M. et Mme Moïse Lévesque un fils baptisé Moïse, Dorion, Parrain et marraine, M. et Mme David Mazzerolle.

—Le 6 dernier, M. l'abbé F. Verret, de renérit à St-Léonard prêche le souper avec M. l'abbé Comeau, à l'occasion de son départ.

Berlin, Allemagne, 6.—Clarence D. Chamberlin et son compagnon Charles Levine, qui ont volé d'un seul trait de New-York jusqu'en Allemagne, sont actuellement à Kottbus, Allemagne, près d'où ils ont dû atterrir dans leur monoplane Bellanca "Columbia" un peu avant midi aujourd'hui. L'hélice de l'aéroplane s'est brisée dans l'atterrissage. Heureusement aucun des deux aviateurs n'a été blessé. Ils sont à 70 milles de Berlin à peu près.

Le "Columbia" a été aperçu par l'un des avions envoyés à la recherche de Tempelhofer, aéroplane de Berlin, juste au moment où Chamberlin accomplissait son atterrissage forcé près d'un hameau à 70 milles au sud-est de Berlin.

On a annoncé d'abord que Chamberlin et Levine seraient conduits à Berlin dans un autre avion. Lorsqu'on reçut à Berlin la news cessèrent de jouer à l'aéroplane de l'atterrissage, les aéroplane de Tempelhofer et la foule qui attendait l'arrivée des aviateurs reçut l'ordre de se disperser.

L'envolée avait auparavant été interrompue à Eisleben, dans la Saxe, à peu près 110 milles au sud-ouest de Berlin, à 5 heures du matin. Le Columbia avait volé sans arrêt pendant 46 heures 25 minutes à partir de Roosevelt Field, New-York, et avait eu le temps de descendre, l'essence ayant manqué.

Reprenant son envolée à 9 heures 35, Chamberlin passa au-dessus de Magdebourg, dans la direction de Berlin, à 10:10 heures; mais il calcula mal, apparemment, sa direction et devint légèrement au sud-est au lieu de se diriger vers le nord-est. Bien qu'il ne manquât son but final, le "Columbia", en atterrissant à Eisleben a établi un nouveau record de vol continu de longue distance, couvrant peut-être près de 3800 milles. Le capitaine Charles Lindbergh a fait 3610 milles dans son envolée de New-York à Paris mais il était seul dans son monoplane.

Chamberlin a volé pendant 46 heures 25 minutes.

L'audacieux voyage du "Columbia" marque la troisième traversée de l'Atlantique par un plus lourd que l'air. Alcock et Brown, deux aviateurs anglais, avaient volé de Terre-Neuve en Irlande en 1919. Lindbergh réussit ensuite sa merveilleuse traversée de New-York à Paris. Chamberlin vient d'atterrir en Allemagne.

Chamberlin a consommé 9 gallons 1/2 de gasoline par heure, a déclaré Giuseppe Bellanca, le dessinateur de l'aéroplane. Une telle consommation aurait permis une envolée de 48 heures.

Les deux aviateurs ont voyagé moins vite que Lindbergh mais ils ont couvert 180 milles de plus que lui. Le "Columbia", en suivant une route plus au sud que celle de Lindbergh, s'est allongé et a pris 21 heures pour traverser l'Atlantique, soit 3 heures 45 minutes de plus que Lindbergh.

En retournant en Amérique après son envolée de New-York à Paris, le capitaine Lindbergh s'est tenu sur le pont du croiseur Memphis, explorant le ciel pour tenter d'apercevoir le "Columbia" mais vainement.

Achetez les Marchandises ANNONCEES Comparez et Choisissez.

BASEBALL
OUVERTURE DE LA SAISON A EDMUNDSTON
DIMANCHE 12 JUIN
CARRUTHERS, de Grand Falls, lancera pour l'équipe d'Edmundston.
VS
PRESQU'ISLE
A 4 HEURES DE L'APRES-MIDI EN FOULE AU TERRAIN CYR.

SEANCE DRAMATIQUE ET MUSICALE
Au profit de l'Ecole du District No. 3
Au magasin de M. Archie Daigle.
SAMEDI et DIMANCHE SOIR
Les 11 et 12 juin
Lever du rideau: 8.30 Entrée: 50 sous

Seance Dramatique & Musicale AU COUVENT DE ST-BASILE
Lundi-Samedi, les 20 et 25 juin
donnée par
LES JEUNES GARÇONS DU COUVENT
ALLONS-Y EN FOULE!

DANS NOS PAROISSES

ST.-JACQUES, N.B.

—Les Révérendes Filles de l'Assomption organisent, pour le 25 du présent, une grande soirée dramatique et musicale, qui sera donnée au profit de leur couvent. Qu'on se le dise et se prépare à y assister en foule. Les prix d'entrées seront à la portée de toutes les bourses. Nous donnerons plus de détails la semaine prochaine.

—Les statistiques de la Paroisse accusent l'arrivée de 17 nouveaux (et nouvelles) nés durant le mois de mai dernier.

—M. le curé faisait dimanche dernier les publications de 5 bancs. Voilà qui promet bien, n'est-ce pas?

—Lundi matin nous conduisions à sa dernière demeure, Dame Caroline Michaud, épouse de M. Mack Dufour. La défunte avait vu venir la mort avec le calme et la résignation d'une vraie chrétienne. R. I. P.

—Mardi à 8 heures avait lieu le service de sépulture de Xavier Bossé St. Le défunt était âgé de 79 ans et 11 mois. Homme de bien, il était très estimé et sera vivement regretté. Qu'il repose en Paix.

—La semaine dernière, on critiquait avec raison, l'état des chemins dans St-Jacques, j'espère des autres paroisses du comté, ne qu'on dira un mot des chemins serait-ce que de ceux de QUISI-BUS. Il est regrettable d'être obligé d'avouer que quand nous voulons faire de la voiture avec un peu de bon sens et d'aise, il nous faut, d'Edmundston à Grand-Saut, passer du côté Américain. A qui la faute?

LISEZ ET FAITES LIRE LE MADAWASKA

COLLEGE de Ste-ANNE-DE-LA-POCATIERE

L'annonce des fêtes du Centenaire a été publiée déjà dans tous les journaux du pays; peut-être a-t-elle passé inaperçue de quelques Anciens élèves. Nous réitérons donc cette annonce officielle des fêtes du Centenaire qui auront lieu les 20 et 21 juin prochain.

Prière instante est faite à tous les Anciens élèves qui veulent y assister de nous en prévenir au plus tôt. Le succès de l'organisation est à ce prix.

Le Comité du Centenaire.



POISSON POUR VENDREDI & SAMEDI

- | | | |
|-------------------|--------------|--------|
| HADDECK | FLOTTANT | SAUMON |
| MORUE | TOULADIS | |
| FILETS FRAIS | FILETS FUMES | |
| HAREND "Knippers" | MORUE FUMEE | |
| MORUE DESOSSEE | MORUE SALEE | |
| HARENG SALE | TUEBOT SALE | |

Nous avons maintenant prêt pour vous servir, un lot de Bacon fraîchement préparé par nous, à 30¢ la livre.

SATISFACTION GARANTIE
J. J. DAIGLE

Téléphone: 51 ———— Edmundston, N.-B.

LA POLICE DES DOUANES

Ottawa, 27.—M. W. D. Euier, ministre du revenu a annoncé mercredi, que M. Georges B. Fowler, d'Ottawa, avait été nommé chef du service de prévention du ministère des douanes, pour la province d'Ontario.

Les quartiers généraux du service de prévention ontarien seront à Toronto, avec un personnel de 45 hommes. M. Fowler aura aussi à sa disposition un navire patrouille et une quinzaine d'autos de grande vitesse.

M. Isaie Savard, capitaine des détectives de la police de Montréal, est nommé chef du service de prévention pour Québec, avec un personnel de 65 hommes, deux navires de patrouille, et vingt autos rapides. Un navire sera affecté à la région du Saguenay et l'autre à Godbout, sur la côte nord du Saint-Laurent.

Le service préventif a été complètement réorganisé dans les provinces Maritimes. Vingt navires de patrouille sillonnent la côte du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Île-du-Prince-Edouard. Vingt autos ont été disséminés aux points stratégiques et de nouveaux chefs de division ont été installés.

LISEZ ET FAITES LIRE "LE MADAWASKA"

Les mouches causent plus de décès que les guerres. Aux Etats Unis, l'an dernier, 40,000 mortalités. On doit tuer les mouches. Les autorités sanitaires recommandent l'emploi du Fly-Tox. C'est l'insecticide scientifique développé à la Mellon Institute of Industrial Research, par Rex Pelton. Exigez le Fly-Tox. Il est

sûr, ne tâche pas, très actif. Direction simple sur chaque boîte (libelle bleue) pour tuer TOUS les insectes de maison. Fly-Tox est le protecteur moderne de la santé.

LE CANADA FRANÇAIS

Juin, Juillet, Août 1927

La vaillante revue de l'Université Laval termine avec la présente livraison sa neuvième année. Superbe numéro, et des plus variés, que ce dernier de la présente année académique. Jugez plutôt.

Le R. P. Dom Janet, de l'Abbaye de Solesme, qui, comme on le sait, a entrepris la réédition des oeuvres et de la vie de Marie de l'Incarnation, signe de quinze pages délicieuses, intitulées Les Ecrits spirituels de Marie de l'Incarnation. Et M. Octave Charpentier, poète de France, adresse son Merci à l'un de ses amis canadiens, poète comme lui. Et, pour vous renseigner sur les meilleurs livres français dernièrement parus, lisez avec attention la Chronique Littéraire de M. Gaillard de Champris. Vous saurez après ce qu'il faut penser de deux ouvrages tout récents qui ont pour auteurs Maurice Barrès et Paul Bourget. Puis, une jeune poétesse canadienne-française, de grand talent, Mlle Alice Lemieux, publie un Dialogue d'Arles qui donne la dernière partie de son Archaïque Académicien. Succède Un vademecum d'action sociale, excellent compte rendu du second volume de S. G. Mgr Roy. Nous devons ces bonnes pages à M. l'abbé Arthur Maheux. Ne manquez pas de lire attentivement La légende des guérets de M. Joseph Faubert, ainsi que la critique des Visions d'Espagne par M. Maurice Hébert. Laval nous donne encore sa Chronique de l'Université, toute remplie d'opportunités leçons. Vient après une abondante bibliographie de vingt pages, des plus variées et des plus intéressantes. Abonnement, \$3.00 par année, C. P. 218, Université Laval, Québec.

L'Action Française et La Confédération

UN NUMERO SPECIAL

"L'Action française", revue mensuelle, canadienne, organe de la Ligue d'Action française, a décidé de commémorer à sa façon le 60ème anniversaire de la Confédération.

Elle publiera vers le 15 juin prochain, un numéro spécialement consacré aux "Canadiens français et la Confédération".

En voici le sommaire: Abbé Lionel Groulx: Les Canadiens français et l'établissement.

GRATIS!

Voulez-vous une magnifique plume-fontaine et un joli crayon le tout dans une belle boîte et... GRATIS? Si oui retournez le coupon ci-dessous après l'avoir rempli et par première maille, vous recevrez tous les renseignements nécessaires pour gagner en une journée ce bel assortiment WATERMAN d'une valeur de \$5.50. Pas de temps à perdre: \$5.50 à gagner dans quelques heures.

Nous offrons une autre alléchant occasion en même temps que nos renseignements. Ecrivez immédiatement. Les premiers arrivés les premiers servent.

Correspondance en anglais ou en français.

Servez-vous du coupon suivant:

The Beauce Specialty Co., P. O. Box 510, Beauce-Jonction, Beauce Co.

Messieurs: Sans la moindre obligation de ma part, veuillez m'envoyer vos informations sur la manière de gagner dans une journée une plume-fontaine et un crayon dans une boîte, valeur: \$5.50.

Nom: _____ Adresse: _____ C. mte: _____ Province: _____



En vente chez F. T. LAGOIE, Edmundston, N.-B.

ment de la Confédération.

Olivar Asselin: Les Canadiens français et le développement économique du Canada (ce qu'ils ont fait dans leur province; leur contribution au reste du pays.).

Edouard Montpetit: Les Canadiens français et le développement intellectuel du Canada (même théorie).

Abbé Philippe Bernier: Les Canadiens français et la vie morale et sociale du pays (Caractère de leur éducation—famille et mariage, organisation ouvrière proprement nationale, etc.).

Mgr. Beliveau: Les Canadiens français et le rôle de l'Eglise dans l'ouest canadien.

A. Durand: Les Canadiens français et la vie nationale (Respect du principe même de la Confédération sur quoi se fonde l'union nationale). Lutte pour l'autonomie contre l'impérialisme.

Antonio Perreault: Les déceptions (Lacunes de l'Acte de 1867 aggravées par nos associés politiques. Conclusion: retenue dans les fêtes du soixantenaire par sentiment de dignité.)

Albert Lévesque: La jeunesse canadienne française et la Confédération.

En outre, la Librairie d'Action française réunira ces chapitres en volumes dès la publication de la revue.

Ce volume, intitulé "Les Canadiens-français et la Confédération", format 5x7 1/2, contenant près de 150 pages, se vendra \$0.25 franco et méritera à maints égards d'être consulté dès sa parution.

On se rappelle encore le mot d'ordre récent de l'"Action française" concernant l'attitude des nôtres à l'égard de ce soixantenaire.

"Les Canadiens-français doivent-ils par un enthousiasme irréfléchi et des fêtes bruyantes sanctionner les dénis de justice commis contre eux, célébrer, la qualité de citoyens de deuxième zone qu'on leur inflige?"

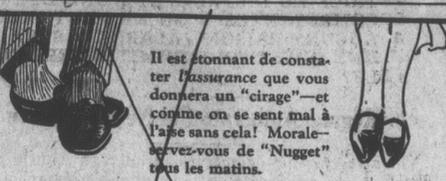
Nous n'ajoutons rien. Un peuple qui a le sens de la dignité devrait savoir à quelle hauteur, le 1er juillet, ne pas hisser ses drapeaux.

Comme on le comprend, l'"Action française" ne veut pas interdire aux nôtres la participation à des manifestations de souvenirs mais elle tient à ce que ce souvenir soit complet et ne néglige pas l'esprit de la constitution de 1867.

Les canadiens-français, orateurs et écrivains, qui expriment leur pensée à l'occasion de ce soixantenaire, ont-ils le droit d'oublier les méfaits dont nous sommes, victimes sous prétexte de belle harmonie!

Tous les jours-toute l'année SHREDDED WHEAT

Un déjeuner exquis-avant le coucher, un petit régal de santé Bon à toute heure-en tout temps



Il est étonnant de constater l'assurance que vous donnera un "cirage"—et comme on se sent mal à l'aise sans cela! Morale—servez-vous de "Nugget" tous les matins.

POLI A CHAUSSURES "NUGGET"

Il y a une nuance de "Nugget" pour chaque genre de chaussures.

Dans l'achat d'un **BON PIANO** votre argent sera bien placé

Mais, voyez la qualité

L'achat d'un piano est assez dispendieux pour que cela vaille la peine de vous renseigner au préalable.

Venez à notre magasin, nous vous montrerons les meilleures marques sur le marché, telle que:

WEDGIG WHITMAN BEETHOVEN WILLIAM

Nous prenons en échange tous pianos ou gramophones avec une large rémunération.

J. D. CASTONGUAY
EDMUNDSTON, N.-B.

THE WORLD'S MAGIC CARPET

Les Pneus "Dunlop" sont en Vente dans les **DEPOTS DUNLOP** Localisés dans votre voisinage

DUNLOP TIRES

DEPOTS OFFICIELS DU SERVICE DUNLOP
Frank Bélanger, Edmundston; — Pat Fournier, Edmundston; — Lüdger Martin, Edmundston; — Oscar Levasseur, Clair; — J. Pat Smyth, Rivière-Verte.

—C'est presque une position sociale de nos jours, de parler français à la perfection.—J. Novicov.

LE MADAWASKA

—Il n'est pas de plus grande gloire que de combattre pour la langue de la patrie.—Jean Dorat.

J.-G. BOUCHER, éditeur-propriétaire

ABONNEMENT: Canada \$1.50 Etranger \$2.00

Rédigé en collaboration

UN APPEL EN FAVEUR DE La Croix Rouge

Par le Dr P.-C. LAPORTE, M.D.
Chef organisateur du comté de Madawaska
Membre du Comité Exécutif Provincial.

La Croix Rouge Pendant la Paix

A peu près tous ceux qui étaient habitués à voir la Croix Rouge associée aux oeuvres de Guerre, ne pouvaient pas comprendre quel travail cette société pouvait poursuivre en temps de paix.

À la suite de la guerre du Sud-Africain, la Croix Rouge cessa son travail. De même, tous ceux qui ont donné leurs services pendant la plus terrible des guerres, pensaient lorsque l'armistice fut signé, que l'oeuvre de La Croix Rouge finirait le même jour. Ils n'avaient pas l'intention de continuer; ils étaient anxieux de démobiliser et de retourner dans la vie privée. Pour des causes que je vous dirai plus loin, ces messieurs et ces dames dévoués à La Croix Rouge, comprenant ce que la guerre leur avait enseigné, réalisaient que si ce travail avait rendu de très grands services pendant la Guerre, il pouvait en rendre de plus grands encore pendant les temps de paix.

La Grande Guerre nous a révélés bien des choses et celles-ci d'une manière très impressionnante. Elle nous a révélés et établis que le courage et l'endurance autant chez les hommes que chez les femmes étaient sinon égaux, dans bien des cas surpassaient ceux de leurs ancêtres. Malgré ces qualités fondamentales y eut d'autres découvertes. Il fut révélé qu'un nombre immense d'hommes et de femmes sujets à des examens médicaux, furent trouvés physiquement parlant, bien au dessous de la normale.

Durant la dernière année de la guerre et d'après les rapports médicaux, sur chaque neuve hommes appelés au service militaire, trois étaient trouvés en santé, trois autres souffraient de défauts physiques graves, deux étaient en très mauvaise santé et un était invalide.

Au Canada, sur 361,605 appelés au service militaire, seulement 181,229 ou à peu près la moitié furent trouvés propres au service militaire. Dans les autres pays, les mêmes conditions existaient, et lorsque les rapports furent faits les différents gouvernements du monde entier restèrent éminemment alarmés, de voir qu'un si grand nombre de personnes étaient absolument incapables de remplir leur premier devoir de citoyens, quand il s'agissait de la défense de leur pays au moment des dangers les plus graves.

Il fut reconnu plus tard, après étude, que ces personnes n'étaient pas invalides seulement par des maladies actives; mais que dans la plupart des cas, ils souffraient de malnutrition, de négligence d'hygiène personnelle, et vivaient dans des conditions anti-hygiéniques, travaillant dans des endroits où la sanitation laissait beaucoup à désirer.

Faites-vous maintenant une idée, que si autant d'hommes ont été trouvés impotents, à l'âge où la vigueur et la santé doivent marcher de pair, dans quelles conditions les femmes et les enfants devaient être?

Devant des conditions aussi alarmantes, les différents gouvernements, ayant pu apprécier les travaux faits par la Croix Rouge, trouvèrent en elle une auxiliaire capable de procurer une assistance d'une valeur incalculable, dans les mesures officielles qui seraient prises, et comme conséquence ce les cinq grandes puissances, la France, l'Angleterre, le Japon, l'Italie et les Etats-Unis approuvèrent la formation de comités des différentes sociétés de Croix Rouge et favorisèrent la réunion en une seule société serait La Croix Rouge du monde entier.

Comme conclusion, à une conférence d'experts médicaux tenue à Cannes, France, le 14 avril 1919, il fut décidé ceci:

"Reconnaisant que la prévention des maladies est que la pro-

tection du peuple devraient être une des premières occupations du gouvernement, qu'une organisation non politique non sectarienne comme "La Croix Rouge" devait être, par l'éducation du public et par bien d'autres moyens capables de stimuler, de supporter et d'aider le gouvernement dans cette question qui a rapport à la santé du peuple.

Immédiatement après, la Ligue des Nations fut créée, dans le Pacte, l'article suivant:

"Les membres de La Ligue des Nations sont d'accord pour encourager et promouvoir, l'établissement et la co-opération d'une organisation autorisée, volontaire et nationale, La Croix Rouge, ayant pour but, l'amélioration de la santé publique, la prévention des maladies, et la mitigation des souffrances de par le monde entier.

Le 5 mai 1919, La Ligue des Sociétés de la Croix Rouge était organisée à Paris, et le Président lança la proclamation suivante:

Les différentes sociétés de La Croix Rouge des Etats-Unis, Angleterre, France, Italie et Japon ont depuis plusieurs mois travaillé incessamment pour une agglomération dans le but de résoudre les problèmes des maladies et des désastres qui peuvent affecter les différents pays.

Dès le début, il était clair qu'il n'y avait pas dans le monde, d'organisation capable de remplir ce travail mieux que "La Croix Rouge" à cause de ses services honorables dans tous les quartiers du globe; parce qu'elle rendait des services et venait en aide à tous, peu importe la race la couleur, ou la croyance, parce que, somme toute dans l'opinion des principaux médecins du monde entier, il était reconnu que ni les médecins, ni les gouvernements, seuls, pouvaient résoudre les problèmes de la santé, mais qu'il fallait la co-opération d'une armée de volontaires choisis dans le peuple; et parce qu'il n'y a pas au monde d'organisation si apte à réussir dans cette vaste entreprise que "La Croix Rouge".

A la première assemblée du Conseil Général de la Ligue, assemblée où il y avait des représentants de 27 différentes nations les trois principaux devoirs à remplir furent ceux-ci:

1e—Stimuler et maintenir l'intérêt pour ce qui concerne la santé publique;

2e—Supporter et au besoin aider et agir comme auxiliaire du gouvernement dans tout ce qui regarde l'hygiène et la santé;

3e—Disséminer une éducation utile et pratique dans ce qui concerne la santé publique, soit par des démonstrations, par des cours ou autrement.

Aujourd'hui ces devoirs assumés par la "Croix Rouge" sont répandus dans 55 pays, et tous les volontaires font ce qu'il y a de mieux pour aider, soulager et prévenir les maladies.

Ici au Canada, c'est par un acte du Parlement Fédéral que la société de La Croix Rouge Canadienne a continué son oeuvre a prise naissance, et comme ses congénères elle travaille dans le même but avec les mêmes idées et avec les mêmes succès.

En entreprenant ce travail en temps de paix La Croix Rouge Canadienne a continué son oeuvre du temps de la guerre, en coopération avec le département de la Santé Nationale et le Rétablissement civil des soldats elle continue à soulager et aider ceux qui ont donné leurs services et qui se sont vaillamment battus pour leur pays.

Ces soldats impotents pour le reste de leur vie sont visités régulièrement, soit dans les hôpitaux ou les Sanatoriums par des gens charitables et membres de La Croix Rouge, non seulement ils sont visités, mais toutes les obligations qu'ils ont envers leurs

G. N. TRICOCHÉ

VARIÉTÉS

LES INCENDIES EN AMERIQUE ET EN EUROPE

—II—

Quelles sont les raisons de la différence, entre l'Amérique et l'Europe sous le rapport des incendies? D'abord, la méthode de construction des bâtiments. L'immense majorité de ceux-ci sont de pierre, brique ou pisé; même dans les campagnes de France, Belgique, Italie, etc., il n'existe pour ainsi dire pas de maisons de bois; les chalets suisses, et les izbas russes font exceptions; mais il faut ajouter que ces dernières, faites de troncs entiers, prennent feu difficilement. En outre, et surtout, les Européens, dans leur ensemble, prennent plus de précautions. Le toit de chaîne des campagnes disparaît rapidement; les bardoux en font autant. L'usage des ardoises, des tuiles, devient bien longtemps dans les villes, et même dans les villages du nord de la France, de Belgique, Hollande, et Allemagne ou Italie. Contrairement à ce qui se passe dans trop de localités canadiennes ou américaines, le ramonage annuel des cheminées est strictement surveillé par la police; dans beaucoup de cités, le contrevenant est frappé d'une forte amende. Les

inspections de bâtiments publics et usines sont complètes et sévères—surtout en Allemagne et les autres pays du nord. Partout, des sapeurs-pompiers sont de service dans les théâtres, grandes salles de concerts ou de conférence. Mais la principale sauvegarde est constituée par la prudence inaltérable de la masse de la population. Ce qui le démontre bien est le fait qu'en dépit de l'emploi si répandu des petits poêles, lampes et bougies, les incendies provenant de ces causes sont fort rares. Jetons maintenant un coup d'oeil sur l'Amérique. Nous lions que, par exemple, en Oregon, les pertes causées par les feux provenant de négligence sont montées, en 7 ans, à un total de 19 millions de dollars—soit \$16 par tête d'habitant. Aux Etats-Unis, en 1921, les poêles causèrent pour 13 millions de dollars de pertes; les cheminées, etc., pour 14 millions; et, ce qui est plus frappant, le plus gros des pertes en question, vingt cinq millions, est occasionné par la manipulation négligente des allumettes, cigares et cigarettes.

George Nestler Tricoché.

La Langue Française

(Suite)

CONCLUSION

La lutte pour la survivance de la langue française n'est donc pas terminée; toujours elle doit se poursuivre intense et en tous les domaines de notre vie nationale. Le peuple canadien-français ne peut, pas, sans trahir, se désintéresser, dans sa vie privée ou dans sa vie publique, de la cause du français.

Retenons que la langue française est la gardienne de notre foi. Retenons qu'elle est l'un des principaux éléments constitutifs de notre nationalité, une condition absolue de la survivance nationale. Retenons que la langue française ne jouit pas seulement de privilèges, mais de droits, au Canada; qu'elle est au même titre que l'anglais, la langue officielle de l'Etat canadien. Donc, défendons-la, comme notre premier, bien après notre foi. Exigeons une reconnaissance pratique, absolue, du bilinguisme officiel. Le bilinguisme, obtenons-le des compagnies d'utilité publique; qu'à tous les degrés de notre enseignement public, la langue française soit la langue prépondérante. Dans le commerce, l'industrie, donnons à notre langue, la place que lui indiquent le souci d'une fierté légitime et la volonté de la faire survivre.

Puis, souvenons-nous que si la langue française a ses ennemis au Canada, ses ennemis, elle les peut trouver aussi parmi nous. De la lâcheté devant les empiétements ou devant la mauvaise volonté des services fédéraux ou des Compagnies d'utilité publique; de la négligence ou du snobisme dans le commerce et l'industrie; un ou deux faux pas dans l'élaboration de nos programmes d'enseignement tuent plus sûrement la langue française en ce pays que tous les coups et toutes les persécutions des ennemis du dehors. Veillons contre tous les anglicisateurs, mais surtout les anglicisateurs canadiens-français.

L'ACTION FRANÇAISE

dépendants sont endossés par La Croix Rouge, et au besoin l'emploi leur est trouvé quand ils peuvent travailler. Dans deux provinces des "Maisons de convalescents" sont maintenues et de l'emploi est fourni à ceux qui ne peuvent pas remplir les conditions d'un bon journalier.

Et La Croix Rouge est toujours prête, plus prête qu'elle ne l'a jamais été auparavant; et advenant une guerre mondiale, au moindre signal, une armée de volontaires peut se lever, agir d'après les ordres donnés et dans un clin d'oeil opposer une barrière quasi infranchissable à toutes les invasions, humaines et microbiennes; au moindre signal tous sont prêts à secourir les malheureux éprouvés soit par calamités tel que incendies, tempêtes, tremblements de terre, épidémies etc.etc. La famine n'existe plus depuis que La Croix Rouge est crée.

À la conférence des experts médicaux à Cannes, France, il fut annoncé "Qu'une grande partie des maladies et des souffrances du genre humain étaient surtout causées par l'ignorance et la manipulation de méthodes dans l'applica-

(Suite à la page 6)

LA CONFEDERATION SOIXANTE ANNEE DE PARLEMENT

Le Parlement du Canada est la clé de voûte de l'édifice fédératif élevé en 1867 par l'effort commun des deux races fondatrices. Cet effort fut confirmé par la Chambre des Communes anglaises et sanctionné par le Roi à la Chambre des lords en mars de la même année. La nouvelle constitution en vigueur à daer de la proclamation du 1er juillet 1867, et le 6 novembre le vicomte Monk, premier gouverneur général du nouveau Dominion, ouvrit la première session du premier parlement fédéral canadien.

Cette session dura jusqu'au mois de mai suivant et fut suivie de quatre autres sous la direction de sir John A. Macdonald, premier

er ministre, qui demanda la dissolution des Chambres du Gouverneur Général, lord Dufferin, en 1872. Depuis ce temps, quinze parlements se sont succédés et nous sommes actuellement entre la première et la deuxième des sessions du sixième parlement.

Il y eut quatorze cabinets dont huit conservateurs, deux unionistes et quatre libéraux. Les premiers ministres ont été au nombre de dix, et treize gouverneurs généraux ont représentés trois souverains successifs depuis le 1er juillet 1867.

Au cours de ces soixante années les Canadiens ont eu quatre fois l'occasion de prendre les armes, et en deux occurrences de combattre à l'étranger. Il y eut d'abord l'attaque des Feniens, la révolte du Nord-Ouest, la guerre sud-africaine et la Grande Guerre d'Europe. En dehors de cela la vie canadienne a été toute pacifique et vouée au développement économique par le travail, l'immigration et la mise en valeur des admirables ressources naturelles que la Providence nous a accordées généreusement. En dehors de toute acceptation de partis ou de mouvement politique, on peut dire que l'histoire de la Confédération est sans parallèle dans l'histoire du gouvernement démocratique. On n'avait jamais encore vu de si vastes territoires administrés et développés avec un pareil succès par une si minime population. Les autres pays peuvent étudier avec profit les méthodes administratives qui ont fait la prospérité canadienne dans ce qu'elle est aujourd'hui et ce qu'elle promet de devenir, en dépit d'un chiffre de population qui dépasse à peine celui de certaines villes de l'univers.

Ce brillant résultat est tout en l'honneur du système parlementaire britannique également à la hauteur des circonstances et des problèmes que ce soit dans l'espace exigü des îles britanniques ou dans les "magnifiques distances" du territoire canadien.

Aux premiers ministres que s'est successivement donné le Canada revient surtout le mérite des admirables progrès réalisés par le pays. Voici la liste des cabinets fédéraux qui se sont succédés à Ottawa:

Sir John A. Macdonald, juillet 1867 à novembre 1873.
Alexander Mackenzie, novembre 1873 à octobre 1878.
Sir John A. Macdonald, octobre 1878 à juin 1891.
Sir J. J. Abbott, juin 1891 à décembre 1892.
Sir John Thompson, décembre 1892 à décembre 1894.
Sir Mackenzie Bowell, décembre 1894 avril 1896.
Sir Charles Tupper, mai 1896 à juin 1896.
Sir Wilfrid Laurier, juillet 1896 à octobre 1911.
Sir Robert Borden, 1911 à octobre 1917.
Sir Robert Borden, 1917 à juillet 1920.

T. hon. Arthur Meighen, juillet 1920 à décembre 1921.
T. hon. W. L. Mackenzie King, décembre 1921 à juin 1926.
T. hon. Arthur Meighen, juin 1926 à septembre 1926.
T. hon. W. L. Mackenzie King, septembre 1926.

—: PASSIM —:

ETROITESSE D'ESPRIT

Je suis renversé d'entendre des gens s'opposer au timbre-poste bilingue que nous mettrons en cours, pour célébrer la Confédération. Il y a quelque chose qui me frappe; c'est que cette critique vient de gens dont la plupart ne sont pas nés au Canada et n'habitent pas le pays depuis longtemps. Assurément aucun Canadien qui est Canadien pour tout de bon ne peut avoir la moindre objection à notre reconnaissance des deux langues principales du Canada, depuis l'union des provinces", a dit hier à Ottawa le ministre des postes, M. Veniot, au correspondant du Star de Toronto. Le ministre a raison: ceux qui s'opposent aux timbres bilingues et à l'emploi du français sur les timbres commémoratifs de la Confédération ne sont pas des vrais Canadiens; ce sont même de très très Britanniques.

"Le Devoir"

UN EUPHEMISME!

Le "Globe", parlant ces jours derniers des inondations du Mississippi rappelait "modestement" l'odyssée des Acadiens en Louisiane, après le grand "déplacement" de 1755. Ces malheureux fils de l'Acadie sont forcés maintenant par le "Père des eaux" d'entreprendre un autre exode vers des terres de refuge. Pauvres gens! vont-ils prendre l'habitude de ces déplacements subits? Mais ce dernier leur sera certainement moins douloureux que celui accompli par leurs ancêtres en 1755.

Pour le "Globe" le grand déplacement n'a été que le résultat d'une dispute, et ces Acadiens ont émigré vers la Louisiane, faite de s'entendre avec le maître de la Nouvelle-Ecosse. L'histoire est assez différente. Elle dit que les Acadiens ont été contraints de quitter leur pays. On les a parqués sur différents navires pour les expédier dans tous les coins de la Nouvelle-Angleterre. On a même, par raffinement de cruauté, isolé les membres des mêmes familles, comme pour rendre leur exil plus cuisant encore. Le "Globe" raconte "une histoire", mais ce n'est pas tout à fait l'histoire.

Et maintenant nos malheureux compatriotes sont de nouveau forcés d'émigrer. Leur situation est lamentable. Toutes nos sympathies leur sont acquises. Mais au moins ce "déplacement" ne sépare pas les membres des mêmes familles. L'exode est moins brutal. Le "Père des eaux" n'a pas les raffinements de cruauté de ce Charles Lawrence, auteur de la première déportation. Les convulsions de la nature sont parfois moins inhumaines que certains civilisés!

"Le Droit" J. W. B.

UNE CONVERSION

Londres, 4.—On lit dans le Daily Express que, suivant une nouvelle parvenue à Londres, M. Jean Paul Matsui, fils de l'ambassadeur du Japon à Londres, a embrassé la religion catholique. L'amiral Yamamoto, qui, lui aussi, est catholique, est un des promoteurs de sa conversion.

VOULEZ-VOUS LE BONHEUR?

Protégez votre veuve, vos enfants, votre vieillesse en achetant des rentes du contrat n° 1

FAMILIAL
de la
La Caisse
Nationale d'Économies

\$6.30 pour toute une famille

Représentant local:
T. J. SAVOIE
Grand Central Hotel
Edmundston, N.-B.

LA VIE CATHOLIQUE

"DIEU SAUVE LE ROI"

De Pierre Souleine dans le "Figaro"

M. Doumergue et M. Briand, à leur arrivée à Londres, seront reçus par une musique qui leur est familière, celle de la "Marseillaise".

ge Ier. En bon confrère, il oublie complètement de dire au monarque anglais que Lulli en était l'auteur.

LE DEVOUEMENT D'UN PRETRE

Paris.—Une épidémie de variole ravageait la commune de Saint-Jean-la-Pouilleuse. La terreur de la population était telle qu'une pauvre femme, sans parents et vivant seule, étant tombée malade, personne, dans le village, ne voulut lui porter secours.

Henry Carey est peut-être le premier interprète anglais de l'hymne devenu national. Mais l'auteur d'écrite musique d'allure superbe sur un mode quasi-religieux, n'est autre que J. B. Lulli, qui l'écrivit sur le désir exprimé par Mme de Maintenon, pour accompagner ces paroles :

Grand Dieu, saluez le roi! Grand Dieu, venez le roi! Vive le roi!

Le Conseil général de la Lozère a connu le dévouement de l'abbé Valentin, desservant de Saint-Jean-la-Fouilleuse, et, par la voix de son président, lui a exprimé hautement ses félicitations.

Achetez les Marchandises ANNONCEES. Comparez et Choisissez.

LE THE VERT "SALADA"

une fois essayé—adopté pour toujours.

NOTICE is hereby given that Saint John River Storage Company, a corporation duly incorporated by Act of the Legislature of the Province of Quebec, will apply to the Parliament of Canada, at the present session or the next session thereof, for an Act to ratify and confirm and reenact in so far as the Parliament of Canada has jurisdiction so to do, the provisions of its Act of Incorporation, being Chapter 117 of 15 George V, Quebec, as amended by the Act passed by the Legislature of the said province, 17 George V (1927), and for such further and other legislation by the Parliament of Canada as may be proper or necessary to supplement or carry out the purpose and intent of the above Acts of the Legislature of the Province of Quebec.

Probate Court Madawaska County. NOTICE is hereby given that under and by virtue of an Order or License of the Probate Court in and for the County of Madawaska, hearing date the first day of June, A.D. 1927, there will be sold at public auction in front of the Court House in the town of Edmundston, in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, on Thursday, the 30th day of June, instant, at the hour of eleven of the clock in the forenoon, all the right and title or undivided half interest of Burton W. Howe, late of Patzen, in the State of Maine deceased, of, in and to the following real estate—namely—Lots Nos. 28, 29 and 30 situate on the east side of the Quisibis River in the Parish of Saint-Anne, in the County of Madawaska, aforesaid; being the same lands described in a deed thereof from Hubalde Theriault and wife to Halbert P. Gardner and the said late Burton W. Howe, by deed dated March 18th 1915 and registered in the office of the Registrar of deeds in and for the County of Madawaska aforesaid on page 701 as used by the number 15998 in said Book as by reference thereto will appear and subject to the provisions and conditions in deed contained as by reference thereto will appear—for the purpose of paying the debts of the said deceased, there being a deficiency or no personal estate for such purposes. Dated at Edmundston, N.-B., June 1st, 1927. James THERIEU, Administrator Estate late Burton W. Howe. 3fs.—2jn.

Agents Demandés. Si vous aimez les affaires vous aurez du plaisir à vendre les Produits Watkins. La plus grande et la plus profitable ligne de nécessité vendue directement aux familles dans le district ruraux comme dans les villes. Faites application pour territoire réservé. The J. R. Watkins Company, Dept. 29—379 Craig Ouest Montréal, P. Q. 218—5fs-19-26m.-2-9-16j.



G. T. KENNEDY 23 rue de l'Eglise Edmundston, N.-B. représente la

SUN LIFE ASSURANCE Company of Canada

La plus grande compagnie d'assurance-vie canadienne. Plus d'un BILLION de dollars en forces. 69—j.n.o.—22jt.

TOUTES LES FEMMES DEVRAIENT LIRE COMMENT "FRUIT-A-TIVES" LA FAIT REVIVRE



“Ayant souffert de constipation plusieurs années, j'étais une ruine nerveuse. J'avais de fortes douleurs dans les membres, et les maux de tête affreux. Sans appétit, je pouvais à peine manger sans douleurs d'estomac. Je décidai d'essayer 'Fruit-a-tives', et j'étais parfaitement bien avant d'avoir pris trois boîtes. Je crois sincèrement que 'Fruit-a-tives' m'a sauvé la vie.” —Mme J. F. Rutkowska, Tolstoi, Manitoba.

CITATION

Probate Court County of Madawaska. To the heirs at law of the late Denis Dechene, deceased, and to all whom it may concern: On the application of Joseph Dechene of the Parish of Saint Jacques in the County of Madawaska and Province of New Brunswick, duly appointed and sworn administrator of the estate of the said late Denis Dechene, you are hereby cited and required to appear before me at a Court of Probate to be held in and for the County of Madawaska at the Court House at Edmundston in the said County on the fifteenth day of June next at the hour of three o'clock in the afternoon to show cause why the real estate of the said deceased Denis Dechene should not be sold to satisfy the debts of the said late Denis Dechene, or so far as they may extend. Given under my hand this nineteenth day of April A.D. 1927. (signed) Aaron Lawson, Registrar of Probates. 2fs-26m. fasciné par la leur mouvante qui, derrière cet inconnu, m'entraînait, je ne savais pas où, je ne pouvais même plus me demander où... (A Suivre.)

A Vendre. Les propriétés de Jean Castonguay d'Edmundston sont à vendre ou à échanger pour maison à la ville ou terre à la campagne. S'adresser à Charles Castonguay, St-Jacques, N. B. 102—j.n.o.—70.

AVOCATS!! JUGES DE PAIX! Vous, avez sans doute besoin de formules d'Actes de Vente, d'hypothèque, et de billets promissaires. Nous pouvons vous les fournir à un prix raisonnable. De-

LEON GAGNON CHARRETIER Service à toute heure. Tél.: No. 4. St-Quentin, N.-B. 193—6fs-5m.

A VENDRE. Maison en terrain appartenant à Mme William Dastou dans la ville d'Edmundston, à vendre à bon marché. S'adresser aux religieuses de l'Hôtel-Dieu de St-Basile, pour plus amples informations. j.n.o.g.

DUBE & OUELLET BOUCHERS

- BOEUF ... PORC AGNEAU ... VEAU SAUCISSE ... BACON JAMBON ... ETC. POISSON FRAIS ET SALE. Prix Modérés — Livraison à Domicile. DUBE & OUELLET Téléphone 32-11 Rue de l'Eglise

BUREAU DE PLACEMENT POUR SERVANTES

Les personnes qui désirent un emploi comme servante dans les maisons privées ou hôtels, de la ville, trouvant avantageux de nous fournir leur nom, qualification et références. —DE MEME— Les hôteliers et les dames qui désirent une bonne servante seront toujours satisfaites des efforts que nous ferons pour leur obtenir de bonnes servantes. S'adresser à: Philippe Monette, Tél.: 120-41 rue de l'Eglise Edmundston, N.-B.

Souvenirs Mortuaires

Vos Parents et Amis penseront à Vos Chers Défunts. Si vous leur distribuez des cartes mortuaires qu'ils placeront dans leur livre de prières. Nous pouvons vous imprimer différentes qualités de cartes mortuaires dont les prix conviennent à toutes les bourses. Demander nos échantillons et les prix. LE MADAWASKA Edmundston, N.-B.

Suffit de conduire le Chrysler '70 pour n'en plus vouloir d'Autres



CONDUISEZ le Chrysler "70"—non pas rien qu'une démonstration faite à la hâte sur une route choisie d'avance—mais un essai réel sur toute sorte de trafic, de la façon dont vous êtes accoutumés de conduire. Faites cela et vous préférerez l'élan, et la vigueur de sa performance de velours à celle des automobiles de prix plus élevés. Combien de fois avez-vous regardé les automobiles faire queue à une intersection du trafic. Et, au signal donné chaque fois vous avez vu le Chrysler "70" s'élaner en avant. Ou sur le grand chemin, combien de fois n'avez-vous pas vu le Chrysler "70" dépasser les autres voitures l'une après l'autre. Maintenant, à vous l'expérience de ces sensations. Conduisez le Chrysler "70" dans les voies détournées. Les chemins caillouteux et les détours pleins d'ornière perdent leur terreur quand on roule douillettement à l'aise sur ses ressorts en vanadium chromé, les montures spéciales de ressorts et ses amortisseurs de chocs. Voyez comme il se laisse conduire aisément par volant de direction sur pivot. Et une fois que vous aurez ressenti la sûreté certaine de ses freins hydrauliques aux quatre roues, vous voudrez avoir ces freins de préférence à tous les autres. Venez dès aujourd'hui. Nous n'avons pas besoin de vous expliquer la beauté de ligne, le coloris, le capitonnage et l'aménagement du "70"; car tout cela vous tiendra l'oeil et vous charmera tout de suite. Fournissez-nous l'occasion de mettre un "70" à votre disposition, et vous apprendrez sûrement alors la vraie raison de l'énorme préférence du public en faveur du Chrysler "70"; et des uniques résultats que seul donne le "70" en fait de performance durable et de luxueux confort.

CHRYSLER '70 DENIS M. MARTIN, Téléphone: 8 EDMUNDSTON, N.-B. LE CHRYSLER FAIT AU CANADA POUR LES CANADIENS

Cartes d'Affaires

Avocat F. Dodd Tweedie, Casier-P. "S" Tél.: 42, M.-D. CORMIER, Avocat, Notaire Public

Médecin-Chirurgien Dr. Honoré Cyr, Médecin-Chirurgien Oculiste, St-Basile, N.-B., Avocat J.-E. MICHAUD, Bureau: rue St-François

Médecin-Chirurgien A.-M. SORMANY, Casier-P. "S" Tél.: 46, P.-C. Laporte, CLAIR, N.-B., Spécialité: Chirurgie, Maladies des femmes

Avocat Albert J. DIONNE, B.A., Avocat, Notaire Public, Bureau: Chez J. Têtu, Voisin de Jos E. Bard, Edmundston, N.-B., Entrepreneur A. BOUCHER, Peinture, Tapisserie, Imitations, Frais Funéraires

Impressions A l'Atelier du MADAWASKA, Circulaires, Placards, Entêtes de lettres, Enveloppes, Cartes, Livrets de comptoir, Etc., Pharmacie VANWART, Edifice David, voisin du bureau-de-poste, Services Courtois, Téléphone 189-21

ASSURANCE-VIE LA SAUVEGARDE, La Seule Compagnie Canadienne-Française, Le Canada aux Canadiens, Et pour les Canadiens, H.-C. Richard, agent local, A. Piuze, gérant provincial

Architectes BEAULE & MORISSETTE ARCHITECTES, SPECIALITES: Edifices publics et religieux, constructions à l'épreuve du feu, OSCAR BEAULE, ALBERT MORISSETTE, 21 Rue d'Aiguillon, QUEBEC

Et Vos amis? Seront-ils de la noce? Un mariage nécessite bien des préparatifs... Le Madawaska, Edmundston, N.-B.

Une belle boîte de papier à lettre avec enveloppes... Le Madawaska, EDMUNDSTON, N.-B.

AU FOYER

L'HOMME AU TARTAN GRIS

(Suite de la semaine dernière) J'essayai de discuter encore. Mais l'homme qui était là, ce Breton têtue, ferait, je le sentais, comme il disait. Il ne s'en irait pas seul. Je me résignai donc à partir. Aussi bien, j'étais maintenant distrait de mon travail: je ne ferais plus rien de bon ce soir, si je m'obstinais dans mon refus.

L'homme avait contourné la maison et m'attendait devant la porte. Il était très grand. A la lueur d'une lanterne qu'il tenait, il m'apparut vêtu d'un tartan gris, chaussé de bottes. Sous son capuchon rabattu, je ne pouvais voir son visage. Je distinguai seulement une barbe blanche, ronde, la barbe de tous les vieux pêcheurs de l'île.

—N'allez pas si vite, je vous en prie! lui criai-je. Je ne puis vous suivre... Il ne m'entendit pas. Il marchait. A présent, nous longions la mer. La tempête augmentait de violence. Les vagues mugissaient dans les rochers qui semblaient se soulever et s'entre-choquer sourdement.

Le grand vieillard semblait voler. Je me fis mal. Mes genoux plierent. Je crus que j'allais tomber. Je poussai un gémissement aigu.

Mon guide, touché de pitié sans doute, ralentit son allure. Je pus me rapprocher de lui. J'essayai de parler, mais impossible de faire entendre une phrase entière au milieu des bruits assourdissants qui nous environnaient. La barbe blanche ne se tourna d'ailleurs vers moi qu'un instant. Et puis, le tartan gris fit volte-face et repartit.

Nous rentrâmes dans les terres. Nous dépassâmes des bois de pins, des chaumières, des jardins, des champs, des landes et encore des rochers. Puis nous redescendîmes vers la rive tonitruante et nous nous écroulâmes dans des plus rudes sentiers.

Petit Bonhomme

Souvent notre plus doux penchant Est condamné par la sagesse; Elle nous commande sans cesse De résister au sentiment; Contre nos goûts elle murmure; Mais veut-on vaincre la nature, On s'aperçoit qu'au moindre effort Le p'tit bonhomme vit encor!

Ariste, cet aimable acteur, Par scrupule quitte la scène, Il résiste au goût qui l'entraîne. C'est un dévot plein de ferveur; Mais qu'on lui parle de théâtre, Il devient gai, même folâtre, Son penchant le trahit d'abord; Le p'tit bonhomme vit encor!

Lucas, déjà sur le retour, Se livre à la philosophie, Il veut, en pour toute sa vie, Briser les chaînes de l'amour; Il voit Aminte, et dans son âme Soudain se rallume la flamme, Du plaisir il sent le transport; Le p'tit bonhomme vit encor!

Orgon, né forbe et sans esprit, A d'un trompeur le caractère; La mort dit: J'en fais mon affaire. Et la fièvre aussitôt le prit. Il s'adressa au docteur Pennkrève; C'est tout dire, il faut bien qu'il crève; Eh bien! il a trompé la mort, Le p'tit bonhomme vit encor!

Les exploits d'un guerrier fameux Causaient une terreur secrète; On vous le tue dans la gazette. Et tout le monde dit: Tant mieux! Mais, tandis qu'on se félicite, Voilà que le mort ressuscite; Certes la gazette avait tort; Le p'tit bonhomme vit encor!

La guerre a fait couler le sang Dans tous les coins de ma patrie; Jamais l'affreuse tyrannie Ne fit périr tant d'innocents; Pour moi que les destins prospères Ont sauvé du sort de mes frères, Je dis, en bénissant mon sort: Le p'tit bonhomme vit encor!

Joseph Quesnel.

Coin de la Cuisinière RECETTES

PANAIS FRITS, Détail: 2 à 3 panais, 1 pinte d'eau bouillante, 1 oeuf, poivre, sel, panure, 4 cuillerées à table de beurre.

ÉRREUR RUINEUSE, Par erreur, j'ai envoyé à Lé-riche une ordonnance destinée à un autre.

PRECAUTIONS PRISES, Mais, Léa, si vous m'aimez, pourquoi me refusez-vous?

Femme rit quand elle peut et pleure quand elle veut, Proverbe.

Le que femme veut, Dieu le veut, Proverbe.

Humour de femme et temps d'avril sont cousins germains, Proverbe.

LENTILLES EN SAUCE, Cuire à l'eau bouillante salée 1 livre de lentilles bien propres et triées; les égoutter, les mettre dans une casserole avec 2 tasses de bouillon; les faire bouillir et lier les lentilles avec 3 cuillerées à table de beurre manié avec 3

POUR RIRE

L'ARTISTE, La dame.—Ca doit être difficile de faire de la sculpture? Le sculpteur.—Pas du tout, vous prenez un grand morceau de marbre et vous enlevez tout ce qu'il y a de trop.

ERREUR RUINEUSE, Par erreur, j'ai envoyé à Lé-riche une ordonnance destinée à un autre.

PRECAUTIONS PRISES, Mais, Léa, si vous m'aimez, pourquoi me refusez-vous?

Femme rit quand elle peut et pleure quand elle veut, Proverbe.

Le que femme veut, Dieu le veut, Proverbe.

Humour de femme et temps d'avril sont cousins germains, Proverbe.

LENTILLES EN SAUCE, Cuire à l'eau bouillante salée 1 livre de lentilles bien propres et triées; les égoutter, les mettre dans une casserole avec 2 tasses de bouillon; les faire bouillir et lier les lentilles avec 3 cuillerées à table de beurre manié avec 3

JUIN

Premier Quartier, le 7 Pleine Lune, le 15 Dernier Quartier, le 22 Nouvelle Lune, le 29.

FETES RELIGIEUSES

- 1M. S. Pamphile, mart. 2J. Ste Blandine, m. 3V. Ste Clotilde. 4S. Jérome.—S. Fran. Caracoz 5D. Pentecôte. 6L. S. Norbert, év. 7M. S. Robert, abbé. 8M. Q.-Temps.—S. Médard. 9J. SS. Prime et Félicien. 10V. Q.-Temps.—S. Marg. 11S. Q.-Temps.—S. Barnabé. 12D. T. Ste Trinité.—S. J. de S. 13L. S. Antoine de Padoue. 14M. S. Basile le Grand, e. et d. 15M. Ste Germaine Cousin. 16J. Fête Dieu.—S. Frs Régis. 17V. S. Cyr. 18S. S. Ephem. doct. 19D. Ite ap. Pentecôte. 20L. S. Silvere, pape. 21M. S. Louis de Gonzague, e. 22M. S. Paulin. 23J. Ste Agrippine, v. 24V. S. Jean Baptiste. 25S. S. C. de Jésus. 26D. Ite ap. Pentecôte. 27L. S. Ladislav, roi. 28M. S. Irénée, martyr. 29M. SS. Pierre et Paul. 30J. Commé. de S. Paul. 180 jours écolés.

BOITE AUX QUESTIONS

Question:—st-ce un péché grave, pour une jeune personne, de tomber en amour avec un homme marié? Réponse:—

En répondant à cette question, je suis songeur. Je me fais des réflexions plutôt sombres sur l'abaissement du sens moral à notre époque. Pourquoi, en effet, faut-il répondre à pareille question? est-il pas évident, pour quiconque a de la conscience, que de telles amours sont gravement coupables?

De fait, nous y découvrons, de la réflexion, deux malices: (a) la malice du vol, et la malice de l'occasion prochaine de péché grave. (a) La malice du vol; parce que nous voyons ici un homme reprendre son coeur qu'il a donné pour toujours à sa femme et le livrer à une étrangère. Et celle-ci n'a pas plus le droit d'accepter, que lui de donner. C'est voler, remarquez-le bien, de donner et de prendre le bien d'autrui, surtout celui-là. Même je dirai que ravir à une femme l'affection de son mari, c'est lui causer un dégoûtement irréparable. On peut remettre une somme volée et s'acquitter de la sorte; mais on ne rend pas l'affection enlevée. L'injustice demeure. La blessure est sans remède.

(b) La malice de l'occasion prochaine de péché grave, savoir: l'adultère. Ce n'est là, en effet, un secret pour personne; celui et celle qui s'engage dans ces liaisons d'amitiés mauvaises et damnables prennent l'ordinaire et très rapidement le chemin glissant qui mène à l'adultère. Et l'on verra nous demander après cela si c'est péché? Quelle aberration!

Question:—1 Y a-t-il faute grave à ne pas faire l'offrande de Pâques aux prêtres? 2 Est-il permis d'aller à la messe le dimanche lorsqu'il y a un membre de la famille de mort et exposé à la maison? Réponse:—

1 Non! Cette offrande spéciale n'est pas imposée sous peine de péché. Seulement, il y a l'ordonnement de l'Eglise qui oblige tous les fidèles, dans la mesure de leurs moyens, à soutenir leurs pasteurs, et la quête de Pâques est pour eux une excellente occasion de satisfaire à ce devoir.

2 Oui! Pourvu qu'il y ait quelqu'un pour garder la maison.

Question:—Est-ce mal pour un vieillard d'aller au cinéma? Réponse:—

Les vieillards sont soumis aux mêmes lois que les autres hommes. Ils peuvent aller aux spectacles convenables et honnêtes.

Qui de femme est plus sûr l'eau, Proverbe.

Bicra femme, et si volons, Proverbe.

UN APPEL EN FAVEUR DE LA CROIX ROUGE

Suite de la page 3

des, et les amygdales, qu'un grand nombre souffraient de troubles visuels; autant de causes qui arrêtent et empêchent le développement physique et moral, prédisposent l'enfant à d'autres maladies plus graves et lui enlèvent par le fait même sa résistance.

Avec toutes ces prédispositions, comment pouvez-vous désigner la force, et la santé dans la prochaine génération?

Vous les pères et les mères de familles qui souhaitez de tout votre cœur, que vos enfants soient le complément de l'homme idéal, que ne ferez-vous pour eux? Vous qui prenez bien soin de chucher le petit-mouton qui vient de naître, à l'approche d'un orage, ne recevez-vous pas les conseils et les soins que la Croix Rouge veut vous donner, lorsqu'il s'agit de la santé et le brillant avenir de vos enfants?

Eh! bien, La Croix Rouge sachant tout le bien qui pouvait être accompli, n'a pas hésité une minute lorsqu'il s'est agi d'établir dans chaque école, une classe spéciale, dont le principal but est d'enseigner aux enfants ce qu'il faut faire pour rester en bonne santé, ce qu'il faut faire pour empêcher les maladies de nous arriver, ce qu'il faut faire en cas d'accident et toutes sortes d'enseignements pratiques. Aussi les mêmes experts disent:

"Il est résolu que l'entraînement des écoliers, par des professeurs dûment qualifiés, sur des sujets d'hygiène générale et personnelle, que l'inculcation des meilleures habitudes sanitaires à la vie écolière, étaient de mesures essentielles pour amener une amélioration permanente, et contribuer par ce fait à la santé du peuple entier.

Les Educationalistes du monde entier ont assuré qu'il n'y avait pas de meilleure méthode pour instruire et intéresser les enfants que celle employée par "La Croix Rouge Junior".

Depuis que cette méthode a été adoptée, laissez-moi vous dire que le pourcentage de malnutrition est tombé de 30-35 à 4-5; que ces enfants, par les instructions qu'ils ont reçues, et par les examens qu'ils ont subis étaient auxieux de devenir forts, et qu'ils ont suivis les conseils donnés.

Ils ne se sont pas arrêtés là; non satisfaits d'éprouver l'effet de ces bons conseils, ils ont en outre favorisé l'attention médicale à d'autres enfants moins fortunés qu'eux.

Je veux dire qu'aujourd'hui "La Croix Rouge Junior" au Canada, a aidé à près de 5000 enfants infirmes, à recouvrer la santé. C'est à cette société d'enfants généreux dans l'âme que nous devons les remerciements pour le maintien de deux hôpitaux où 2500 enfants pauvres ont reçus des traitements appropriés par des spécialistes, et ont recouvré la santé; il est inutile de vous dire que sans ce secours, ces pauvres enfants étaient voués à passer une vie de misère et à être sous la dépendance de la charité publique. N'est ce pas là une belle oeuvre?

Si vous n'avez pas encore cette "Croix Rouge Junior" dans vos écoles, espérons qu'il se fera un mouvement de la part de vos Commissaires et qu'avec l'ouverture au mois de septembre prochain, chaque école du comté aura son "Junior" avec tous ses avantages.

En même temps que la Croix Rouge Junior s'installe tranquillement dans nos écoles, La Croix Rouge Canadienne entreprend de piquer l'intérêt des épouses et des mères, pour ce qui concerne l'hygiène à la maison.

Ce travail entrepris récemment compte déjà au-delà de 35,000 femmes qui ont suivis avec beaucoup d'intérêt, les cours donnés soit par des gardes-malades ou des médecins, sur "Les meilleures manières de soigner un malade à la maison."

Elles ont appris les principes élémentaires des soins à donner aux malades, la valeur nutritive des principaux aliments et la nécessité d'une diète bien balancée, en plus elles ont appris à reconnaître les signes de certaines maladies et à ne pas attendre trop tard quand il s'agit d'appeler un médecin.

Elles sont devenues par ce fait non seulement des ménagères de première classe, mais capables de discerner le bon du méchant, des

superstitions qui existent en grand nombre; elles ont appris qu'il était dangereux de donner des remèdes à tort et à travers sans savoir ce qu'elles donnaient, et à suivre exactement les prescriptions des maîtres de l'art, à amoindrir la souffrance et à donner au malade des meilleurs soins.

Il y a aujourd'hui 37 hôpitaux de "La Croix Rouge" disséminés un peu partout dans le Canada. Vous dire que ces hôpitaux ont rendus de services, serait trop long pour être énumérer ici. Tout

de même laissez-moi vous dire que l'an dernier 541 mères sur le point, reçurent les traitements appropriés à leur état, qu'aucune vie ne fut perdue et que certainement pas une de celles-là n'aurait eu de soins médicaux si La Croix Rouge ne s'en était occupée.

L'automne dernier La Croix Rouge fonda un de ces hôpitaux à St-Léonard, dans notre beau comté; et je ne saurais comment vous dire tout le bien que déjà, ce petit "Outpost" a fait depuis son ouverture.

Il y a dans le comté de Madawaska beaucoup de bien à faire et "La Croix Rouge" a choisi cet endroit pour nous montrer que malgré que nous n'ayons pas beaucoup pensé à elle dans le passé, elle ne nous a pas mis de côté. Aujourd'hui pour la première fois au Canada "La Croix Rouge" fait une Campagne de souscription; elle demande que nous nous venions en aide, car pas un seul sou ramassé dans la province du Nouveau-Brunswick n'en sortira. Elle vient nous tendre la main, pour

nous aider à nous sortir du trou où nous sommes.

Il est un proverbe qui dit: Aide-toi et le Ciel t'aidera". Ce proverbe nous pourrions nous l'attribuer.

Aussi au nom de "La Croix Rouge", comme chef organisateur du Comté de Madawaska, je demande à tous et à chacun en particulier d'être aussi généraux pour cette cause, que nous le serions pour nous-mêmes.

Que la semaine du 12 juin soit une semaine de charité pour nos

semblables et pour nos pauvres qui souffrent; que cette semaine soit celle qui nous donnera l'éducation hygiénique que désire "La Croix Rouge" dans nos foyers; qu'elle soit celle où nous enfants s'enrôleront dans sa grande armée pour le bienfait et la santé de tous.

P.-C. LAPORTE, M.D.

Chef organisateur. N.-B.—Dans chaque paroisse, vous trouverez une Dame ou un Monsieur prêt à recevoir votre obole.

GRANDE REDUCTION

Pour 15 jours Seulement. COMMENCERA

SAMEDI, LE 11 JUIN.

Il nous sera impossible de donner les prix de réduction de chaque article, mais tout notre stock sera sacrifié.



100 ROBES de maison seront vendues pour
42c 84c et \$1.18

ROBES pour enfants et fillettes de 2 à 14 ans, pour
45c 98 et \$1.48

MANTEAUX pour Dames valant \$8.00 à \$12.00 pour \$6.98
\$15.00 à \$22.00 pour \$10.98

SPORT SUITS en Tweed, Jersey, Kashia, valant \$15.00 à \$20.00 pour
\$9.95 et \$12.95

SWEATERS en laine, pour fillettes et garçons de 3 à 12 ans, valant \$1.50 à \$2.50 pour
98c

75 CHAPEAUX pour dames et fillettes seront sacrifiés pour
98c et \$1.88

25 SACOCHES seront vendues pour
95c chacune



ROBES en Georgette, Satin, Crêpe plat, les couleurs les plus nouvelles, dans toutes grandeurs voulues.
20 robes de \$7.50 pour \$3.98
25 robes de \$12.00 pour \$7.78
20 robes de \$15.00 à \$22.00 pour \$12.98

GRATIS

La première personne achetant pour une valeur de \$20.00 aura droit à un joli set de coutellerie de 25 morceaux.

Chaque personne achetant pour une valeur de \$10.00 aura droit à 5 verges de toile à linge. **Gratis.**
Pour une valeur de \$5.00, 2 1/2 verges de toile, **Gratis.**

Nous avons un bon assortiment d'ouvrages en partie faits à la main, sur toile, qui sera vendu pour 25% de réduction.

Notre ligne de SOULIERS est au complet et des plus nouvelles modes.
100 paires de souliers pour Dames seront vendues pour
\$1.88 \$2.88 et \$3.88

Nous avons une bonne ligne de souliers pour fillettes et garçons à un prix très bas.



200 SERVIETTES de bain seront vendues pour
08c 12c et 18c

Madras de Soie pour draperies de \$1.00 à \$1.50 pour
87c

35 vgs. de SCRIM pour rideaux seront vendues pour
13c

COTON à drap, fini toile, de 81 pcs. de largeur, valant 75c pour
55c

GINGHAM valant 18c pour 13c
PERCALE valant 25c à 30c pour ... 18c

Morceau de broder, dans enveloppes, avec soie pour 35% de réduction.

SOIE à broder, 8 échevaux pour ... 25c

Patrons McCall pour 50% de réduction.

BAS en soie valant 50c pour 28c
valant 75c pour 55c

BAS en soie Gordon, 35% de réduction.

E. J. CYR

MADAWASKA, - - MAINE

J. Clark & Son Ltee.
Edmundston, N.-B.

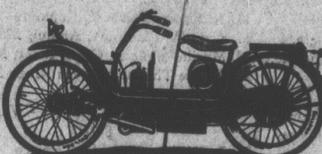
AUTOMOBILES

Bicycles C. C. M. - Glacières Frigidaire
Arrosoirs et Renhausseuses à patates
Voitures - Harnais
Etc., Etc., Etc.

Demandez Nos Prix Avant d'Acheter.

FRANK E. FOURNIER, Gérant.

**MOTOCYCLETTE
NER-A-CAR**



NOUVEAU GENRE
Construit sur le principe d'une auto.
Très Economique.
Fait 100 milles au gallon.
Facile à Conduire
Convenable pour Dames et Messieurs.

Agents sérieux demandés. Références exigées.
Informations sur demande

J.W. CHAMBERLAND,
agent distributeur
Pour l'Est de la province de Québec et le Nouveau-Brunswick.
STE-ROSE DU DEGELE, Co. Témiscouata, P. Q.

BENEDICTION DES AUTOMOBILES
Sur la Place de l'Eglise
A EDMUNDSTON
Dimanche le 12 juin
à trois heures

Sermon — Chant — Fanfare
Rafraichissements

Vous êtes cordialement invités!

Encouragez Nos Annonceurs



**ATTENTION!
NOUVELLE
BIJOUTERIE**

Articles de bijouterie de toutes sortes—joncs de mariage, bagues, lunettes, articles de toilettes, autres articles pour cadeaux.

REPARATIONS de toutes sortes, Bijouteries et Gramophones.

M. A. A. Violette est un expert-bijoutier. Il a suivi un cours très renommé à Waltham, et il a 20 ans d'expérience dans le métier. Etant bien outillé, il sera en mesure de donner complète satisfaction.

Albert & Violette
Edifice Casino — — — Edmundston, N.-B.

Page Agricole

AMELIORATION DES CEREALES PAR L'EMPLOI D'UNE BONNE SEMENCE
par J.-G. BOUCHER, B.S.A.

LA SEMENCE
(Suite de la semaine dernière)

LA SÉLECTION
La sélection est une méthode universellement répandue, tant dans le domaine des plantes et des animaux que chez les humains. Voyez ce que l'on fait avant d'envoyer des soldats sur le champ de bataille. On leur fait subir un examen sérieux, rigide (?); tous les faibles ou défectueux sont réformés. Car chaque individu inapte serait un fardeau pour l'individu fort et vigoureux. Le travail qu'accomplira le soldat sera proportionnel à sa santé, à sa force, à ses qualités intimes.

Dans la nature, la sélection se poursuit incessamment; c'est la sélection naturelle, la survie des mieux adaptés, le "struggle for life". Ainsi les plus forts survivent, les plus faibles disparaissent, ou en d'autres termes les mieux adaptés aux conditions du milieu finissent par rester seuls. De là, guerre continue contre les mauvaises herbes, dont les caractères de productivité, de vitalité et de rusticité, les font survivre et souvent réduire les rendements de nos plantes cultivées. Il est donc nécessaire de venir en aide à la nature et d'éliminer même parmi les plantes cultivées, les sujets les plus faibles.

Faire de la sélection, c'est améliorer l'énergie, la puissance de la semence. Voici un exemple montrant le résultat obtenu par la sélection parfaite: M. S. Wheeler, de Rosthern Sask., a obtenu à une Exposition de New-York, un prix de \$1000 en or pour le meilleur blé du continent. C'était du blé Marquis amélioré, très amélioré puisqu'il avait produit 81 boisseaux à l'acre. (Rapp. de l'A. C. P. S., '15.)

On considérera donc la sélection comme l'ensemble des opérations qui ont pour but l'amélioration des qualités de la variété et de la bonne semence.

Le travail de la sélection se divise en deux parties, dont l'une méthodique et l'autre mécanique. C'est une erreur de croire que ces deux modes soient deux sélections différentes. C'est l'ensemble des deux qui forme la vraie sélection. Certains pourront ne pratiquer que la deuxième partie, c-à-d. l'emploi des cribles ou tarares. D'autres pourront même ajouter à l'usage des cribles, le triage à la main qui est une partie de la sélection méthodique; mais tous ne feront que de la sélection incomplète, s'ils n'allient pas les deux parties.

Le mode d'opération dans la sélection méthodique, dont je vais parler, est celui autrefois employé par les céréalistes d'Ottawa, mais maintenant inusité parce que trop lent pour leur but, à savoir: la formation de variétés et de sous-variétés nouvelles. On employait maintenant à l'exemple de la Suède, la sélection en généalogie. On appelle encore sélection en masse, le choix méthodique de la semence que je vais essayer de décrire.

1e—Sélection méthodique.
Cette partie de la sélection n'est pas encore très répandue chez les cultivateurs. L'Association Canadienne des Producteurs de Semences l'a officiellement adoptée dans la production de la semence enregistrée. Elle est facile à pratiquer, peu coûteuse, à la portée du cultivateur et une assurance du succès. Le procédé consiste: 1o—à choisir sur le champ, les épis répondant aux caractères essentiels que la variété doit posséder: maturité hâtive, longueur de l'épi, raideur de la paille, etc... 2o—à trier à la main, lorsque ces épis sont battus, les grains ayant les qualités de la semence: grains bien nourris, uniformes, intacts, etc.

De là, deux opérations intimes: choix dans le champ, triage à la main.

—Choix dans le champ.— Le but est de choisir les épis ayant les qualités de la variété. Pendant la végétation, on examine les

table événement.
Les 300 premières frappées hier ont été immédiatement envoyées à Dawson pour être distribuées aux écoliers du Yukon.
Ces médailles portent l'effigie de la reine Victoria et du roi George V, les dates 1867 et 1927, les mots Confédération et Canada, puis les armes du Canada et la devise nationale: "A Mari Usque ad Mare."

hier, par Con Excellence la vicomtesse Willingdon sera conservée comme souvenir de ce mémorable événement.



**NESTLÉ'S
EVAPORATED MILK**

**NESTLÉ'S
MILK**

Préparé par les fabricants de l'Aliment Lacté NESTLÉ'S pour les Enfants

Le lait économique

LE SALON DE BARBIER

Jessome
Edifice Madawaska.

-3- CHAISES A VOTRE DISPOSITION -3-

Notre Motto est Service et Propreté
Tout est stérilisé!

- CIRAGE DES CHAUSSURES -

**BRITISH COLUMBIA
THE LAND OF OPPORTUNITY**

British Columbia Publicity Committee,
439 Pender St. W.,
Vancouver, B. C.

**Please send me
free**

Illustrated literature of British Columbia

I AM PARTICULARLY INTERESTED IN

Tourist Information	Book Exchange
Fishing	Lumbering
Planting	Wood Products
Fruit Growing	Wooling
Fishing—Commercial	Manufacturing
Local Industries	Timber

Information not specified here will be gladly sent on separate request.

Name _____
Address _____
City _____
State _____
Country _____

ELM

Les Gros Arbres

PLUSIEURS des grands arbres des forêts de la Colombie Anglaise balançaient leurs branches feuillues aux vents du Pacifique, lorsque Balboa aperçut autre fois les rivages. Leurs têtes s'élançant dans le firmament à des hauteurs de 1000 à 300 pieds—ils ont de 10 à 60 pieds de circonférence. En essayant d'encercler la souche de ces arbres avec les bras, on s'aperçoit que l'on pourrait y percer un trou assez large pour faire passer une automobile. Le climat, le sol et l'égouttement facile ont contribué à développer dans la Colombie Anglaise, les plus grandes forêts de bois mou de tout l'univers.

Projetez de passer une vacance en Colombie Anglaise—"Le terrain de Jeux toujours vert du Canada." Voyez ses magnifiques montagnes, ses canyons terrifiants, ses glaciers énormes plus jolis que ceux de la Norvège.

Les routes sont très carrossables; la pêche dans les lacs, la mer et les ruisseaux des montagnes; la chasse au gros gibier; les grèves enchantées des bords du Pacifique.

Plus d'un million de touristes y sont venus l'an dernier, et sont retournés en chantant les splendeurs de cette région merveilleuse; ses panoramas sans rivale, la richesse naturelle de ses mines, de ses forêts, de ses vallées fertiles, ses grandes pêcheries et sa vie industrielle croissant rapidement.

La chance en ce pays sourit à l'homme ou à la femme ambitieux et courageux. Ce sera pour vous la vacance la plus instructive et la plus agréable de votre vie.

Mallez le coupon aujourd'hui pour plus de détails.

BRITISH COLUMBIA PUBLICITY COMMITTEE
439 PENDER STREET WEST
VANCOUVER, B. C.

CANADA'S EVERGREEN PLAYGROUND

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporés par Acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé \$ 5,000,000.00
Capital payé et Réserve \$ 5,776,000.00
Actif total (au 30 nov. 1926) \$47,880,000.00

La seule banque au Canada dont les argents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinant mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts.

Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires, lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration
L'HONORABLE SIR HORMIDAS LAPORTE

1er Vice-président 2e Vice-président
M. TANCREDE BIENVENU M. S.J.B. ROLLAND

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE N. PERODEAU
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

Vice-président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE E.-L. PATENAUDE

CHS.-A. ROY, Gérant général

Succursale à Edmundston, **J.-A. BACON, Gérant.**

**LE SALON DE BARBIER
EDMUND**
Voisin de la pharmacie York
3-CHAISES-3
Notre motif est
Propreté—Service—Satisfaction
Tout est stérilisé
Ondulation des Cheveux
Edmund P. Violette
Edmundston, N.-B.

A VENDRE
L'île des Sauvages, située près d'Edmundston, à vendre à bonnes conditions. S'adresser à Paul O. Martin, Edmundston.

HOMMES DEMANDES
On demande plusieurs hommes pour travailler à la Cie de Portage Lake. Pour plus de détails s'adresser immédiatement à Pat. PICARD, Ave St-François, à 1-4 de mille de la ville.
233-3fs-8jn.

NOTES LOCALES

—Mlle Valéda Soucy est de passage ici pour quelques jours.

—Mlle Marthe Ringuette, garde-malade de Nashua, est revenue cette semaine.

—MM. Charles et Adolphe Beaulieu de Notre-Dame-du-Lac étaient ici la semaine dernière.

—Nous apprenons avec plaisir que Mme J. P. Soucy a subi avec succès une opération, à l'Hôtel-Dieu de Campbellton. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

—M. et Mme E. J. Hubert et leur fillette sont de retour d'un voyage à Rimouski en auto.

—M. Calixte Savoie, secrétaire général de la Société l'Assomption, était en ville dimanche dernier. Il a présidé d'un court voyage d'affaires pour tenir une assemblée à Lac-Baker, au cours de laquelle une dizaine de nouveaux membres se sont inscrits.
—350 personnes pourront prendre place dans la nouvelle estrade construite récemment au champ de baseball. Le Club Bachelor a fait subir au "diamond" des améliorations considérables.

FILLE-COMMISS

On demande une fille commis pour emploi immédiat. S'adresser chez M. J. J. Daigle, Edmundston, N.B.
236-1f-9jn.

REMERCIEMENTS

Madame Jules Corbin et la famille remercient sincèrement ceux qui ont daigné sympathiser avec eux dans la douloureuse perte qu'ils ont subie. A tous un cordial merci.

A LOUER

Deux appartements contigus, meublés ou non, convenables pour jeune ménage. S'adresser à Mme Ferdinand Chamberland, 20ème Avenue, Edmundston.
237-1f-9jn.

Achetez les Marchandises
ANNONCES
Comparez et Choisissez.

Avis Aux Fumeurs!



Demandez les tabacs de marque
"COMME PAPA"

En vente chez tous les bons détaillants en variétés assorties.



Quesnel (Doux aromatique) Parfum d'Italie (Qualité durable) Obourg et Belgique (Tabac parfumé) Canadien fort (En renommé chez tous les amateurs par sa force et sa durée) Mixte (Très doux à fumer) Mon bon Tabac (Très apprécié Blue Seal et Gold Line (Tabac anglais).

Chaque paquet de tabac contient une lettre coupon du mot **COMME PAPA**, laquelle série formée donne droit à de très jolies primes. Portez aussi attention à nos coupons endossés **"SPECIAL SURPRISE."**

AU NOMBRE DES GAGNANTS DE PRIMES SONT:

M. Irénée Darisse, St-André, Kamouraska.
M. J. J. Côté, Luceville, Rimouski.
M. E. Lambert, St-Désiré du Lac Noir, Kam.
M. Herm. Gagné, Rivière-Bloue, Témiscouata.
M. Wilf. Chouinard, Ste-Perpétue, L'Islet.
M. G. Renouf, Trois-Pistoles, Témiscouata.
Mlle Jeanne d'Arc, Pôliquin, Rivière Raquette.
M. Art.ourgoin, Price, Matane.
M. G.-E. Gaudreau, L'Islet, L'Islet.
M. Pierre Longchamps, Beauce, St-Ephrem.
M. J.M.F. Habel, Des Chailions, Lotbinière.
M. W. Bélanger, Rivière Bleue, Témiscouata.
M. Elisée Bélanger, Rivière Bleue, Témis.
M. Horm. Morissette, Lacroix, Beauce.
M. L.P. Aurèle Ouellet, Bic, Rimouski.

M. J.C. Dubé, Ile Verte, Témiscouata.
M. Art. Bourgoïn, Price, Matane.
M. Joseph Giroux, St-Georges, Beauce.
M. P.A. Gagné, Rivière Bleue, Témiscouata.
M. Emile Leclerc, Rivières Trois Pistoles, Té.
M. J.A. Lavoie, Val Brillant, Matapédia.
M. N. Sirois, St-André, Kamouraska.
M. Cypl. Vaillancourt, Amqui, Matapédia.
M. Murillo Violette, Green River, Madawaska.
M. Alphée Thériault, Green River, Madawaska.

NOS REPRESENTANTS - VENDEURS SONT:

M. L. Dionne, Cacouna, Témiscouata.
M. J.A. Giroux, (Mfg. Scott Ltée) Scott Jct. Dorc.
M. J.M.L. Fleury, Lauzon, Ouest, Co., Lévis.
M. J.B. Hamel, Pont Rouge, Portneuf.

Tous renseignements vous seront donnés en vous adressant à ces Messieurs ou directement à Cie de Tabac de Terrebonne. Ces Messieurs nos représentants vous convaincront que tous les marchands qui, ayant acheté pour \$200.00 de cette date au 1er septembre prochain et ayant acquitté leur compte, auront droit de réclamer l'une des primes désignées dans nos catalogues de Primes. Portez attention à nos coupons **"SPECIAL SURPRISE"**. Demandez nos catalogues de Primes.

**CIE DE TABAC DE TERREBONNE
TERREBONNE VILLE
Co. Terrebonne, Qué.**

LIQUIDATION complete

Des Marchandises

pour
DAMES & DEMOISELLES
50-POUR CENT-50

Comme Madame Soucy est à l'hôpital et ne pourra par travailler à son magasin, nous sommes donc obligés de discontinuer la vente des articles pour Dames et Demoiselles.

A SACRIFICE

**CHAPEAUX ROBES SOULIERS
GANTS BAS
ETC., ETC.**

A TRES BON MARCHE — MEME A N'IMPORTE QUEL PRIX

CHAPEAUX pour fillettes, val. \$1.50 pour 75c
Autres Chapeaux valent 80c pour 25c
BAS valent \$1.50 pour 75c
GANTS en soie, valent \$2.50 pour \$1.50
ROBES valent \$20.00 pour \$8.00
D'autres à des prix encore plus bas.

ENEZ NOUS VOIR ET NOUS VOUS PROMETTONS DE VOUS SATISFAIRE.

REDUCTION SPECIALE PENDANT CETTE VENTE SUR LES PRIX DES HABITS POUR HOMMES.

J. P. SOUCY

rue de l'Eglise, ——— Edmundston, N.-B.



Quelques Suggestions Pour la

MARIEE DE JUIN

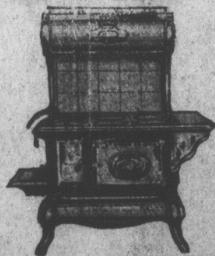
Au Magasin J. F. RICE



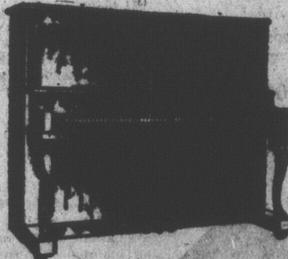
CHAISES

CHAISES berçantes et fauteuils de toutes sortes. Aussi jolies tables de forme fantaisiste, tables à cartes, de salon, d'entrée, etc. Porte-Chapeaux, Cedar Chests.

LES POELES



Jolis modèles, trois différents, feront l'orgueil des ménagères et seront un ornement dans la cuisine. Généreuse allocation pour échanger avec les vieux.

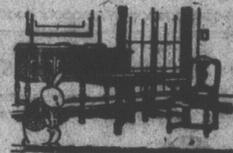


Le **PIANO WILLIS**, le meilleur au Canada, celui qui a fait ses preuves et que les artistes choisissent de préférence

CHESTERFIELDS

Jolis mobiliers "Chesterfields", comprenant trois morceaux, finis en mohair ou tapestry. Un salon sans un de ces mobiliers n'est pas complet.

MEUBLES



MOBILIERS de salle-à-manger, chambre à coucher, de boudoir, de salon, etc., aussi jolies mobiliers de salle-à-déjeuner. Prix raisonnables et conditions faciles.

ARGENTERIES

Magnifiques services à thé, desins Community, Adams et Tudor. Coutellerie, articles de fantaisie, etc.

VAISSELLES

Jolis services à thé, jaune et noir, les plus nouveaux. Aussi service complet à dîner, en porcelaine importée. Autres morceaux, jardinières, plateaux de fantaisie, etc.

CARROSSES

Nous avons un assortiment complet de jolis carrosses pour bébés, les plus nouveaux. Voyez les dans nos vitrines et informez-vous des prix:



J. F. RICE

rue Canada, ——— Edmundston, N.-B.